

- 1) Az Elsőfokú Bíróság a T-273/00. sz. keresetet mint elfogadhatatlan részben elutasítja, amennyiben azt a Mingardi S.r.l. és a Marsilio Editori S.p.A. nyújtotta be.
- 2) A Mingardi S.r.l. és a Marsilio Editori S.p.A. viselik saját költségeiket.
- 3) A Bizottság viseli a nála mostanáig felmerült költségeket, amennyiben azok a Mingardi S.r.l. és a Marsilio Editori S.p.A. által benyújtott keresettel kapcsolatban merültek fel.
- 4) Az Olasz Köztársaság viseli a nála mostanáig felmerült költségeket, amennyiben azok a Mingardi S.r.l. és a Marsilio Editori S.p.A. által benyújtott keresettel kapcsolatban merültek fel.
- 5) Az Elsőfokú Bíróság a költségekről ezt meghaladóan jelenleg nem határoz.
- 1) Az Elsőfokú Bíróság a T-288/00. sz. ügy keresetét a Gardena Hotels S.r.l. társaság és a Comitato Venezia Vuole Vivere által benyújtott részében, mint elfogadhatatlant elutasítja.
- 2) A Gardena Hotels S.r.l. maga viseli saját költségeit.
- 3) A Comitato Venezia Vuole Vivere maga viseli saját költségeit és a Bizottság részéről a kereset Comitato Venezia Vuole Vivere által benyújtott részével összefüggésben a mai napig felmerült költségeket.
- 4) A Bizottság maga viseli a mai napon a kereset Gardena Hotels S.r.l. által benyújtott részével összefüggésben felmerült saját költségeit.
- 5) Az Elsőfokú Bíróság a költségekről ezt meghaladóan jelenleg nem határoz.

(¹) HL C 335., 2000.12.9.

(¹) HL C 372., 2000.12.23.

AZ ELSŐFOKÚ BÍRÓSÁG VÉGZÉSE

2005. március 10.

a T-288/00. sz., Gardena Hotels S.r.l. és társai kontra az Európai Közösségek Bizottsága ügyben (¹)

(Állami támogatás – Jogellenes támogatási rendszer közös piaccal való összeegyeztethetlenségét megállapító és az összeegyeztethetetlen támogatások visszatérítését elrendelő bizottsági határozat – Nemzeti visszatérítési eljárás kizárása – Megsemmisítés iránti kereset – Keresetindításhoz fűződő érdek hiánya – Elfogadhatatlanság)

(2005/C 155/39)

(Az eljárás nyelve: olasz)

A T-288/00. sz., Gardena Hotels S.r.l., Principessa S.r.l. és Comitato Venezia Vuole Vivere (székhelyük: Velence [Olaszország], képviseli: A. Bianchini ügyvéd, kézbesítési cím: Luxembourg) kontra az Európai Közösségek Bizottsága (meghatalmazott: V. Di Bucci, segítőtje: A. Dal Ferro ügyvéd, kézbesítési cím: Luxembourg) ügyben, a Velence és Chioggia területén letelepedett vállalkozások javára a szociális terhek csökkentéséről szóló, 30/1997 és 206/1995 törvényekben előírt támogatási intézkedésekről szóló, 1999. november 25-i 2000/394/EK bizottsági határozat (HL 2000., L 150., 50. o.) megsemmisítése iránti kérelem tárgyában, az Elsőfokú Bíróság (kibővített második tanács), tagjai J. Pirrung elnök, A. W. H. Meij, N. J. Forwood, I. Pelikánová és S. Pappasavvas bírák, hivatalvezető: H. Jung, 2005. március 10-én meghozta végzését, amelynek rendelkező része a következő:

AZ ELSŐFOKÚ BÍRÓSÁG VÉGZÉSE

2005. március 10.

a T-184/01. sz., IMS Health, Inc., kontra az Európai Közösségek Bizottsága ügyben (¹)

(Megsemmisítés iránti kereset – A megtámadott határozat végrehajtásának felfüggesztése majd visszavonása az eljárás során – Okafogyottság)

(2005/C 155/40)

(Az eljárás nyelve: angol)

A T-184/01. sz., az **IMS Health, Inc.**, székhely: Fairfield, Connecticut (Egyesült Államok), képviseli N. Levy, J. Temple-Lang, solicitors és R. O'Donoghue, barrister kontra az **Európai Közösségek Bizottsága** (meghatalmazottak kezdetben A. Whelan, E. Gippini Fournier és F. Siredey-Garnier, később A. Whelan, kézbesítési cím Luxembourg), támogatja: az **NDC Health Corp.**, korábbi nevén: National Data Corp., székhely: Atlanta, Georgia (Egyesült Államok), (képviselet kezdetben I. Forrester, QC, F. Fine, solicitor, C. Price és A. Gagliardi, ügyvédek, később C. Price, J. Bourgeois, ügyvédek és F. Fine, végül F. Fine) és az **NDC Health GmbH & Co. KG**, székhely Bad Camberg (Németország), (képviselet kezdetben I. Forrester, QC, F. Fine és M. Powell, solicitors, C. Price és A. Gagliardi, ügyvédek, később F. Fine, C. Price és J. Bourgeois, ügyvédek, végül F. Fine), valamint az **AzyX Deutschland GmbH Geopharma Information Services**, székhely Neu-Isenburg (Németország), (képviselet kezdetben G. Vandersanden, L. Levi és